Porównanie tłumaczeń Dzieje 16:29

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Poprosiwszy zaś światła wskoczył i drżący który stał się przypadł do Pawła i Sylasa |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wtedy poprosił o światło, wskoczył do środka i zdjęty przerażeniem, przypadł do Pawła i Sylasa, |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Zażądawszy zaś światła wskoczył i drżącym stawszy się przypadł do Pawła i Sylasa.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Poprosiwszy zaś światła wskoczył i drżący który stał się przypadł do Pawła i Sylasa |